



### STEP 1

- PLACE 2 SMALL RAILS (NO:4) INTO THE RING, INSERT SCREWS & TIGHTEN  
按图把4号球轨装在铝圈上，螺丝锁紧。
- PLACE THE LARGE RAILS (NO:3) INTO THE RING, INSERT SCREWS & TIGHTEN  
按图把3号球轨装在铝圈上，螺丝锁紧



YOUR CHUTE PIECES ARE NUMBERED球轨本体上有编号

### STEP 2

- INSERT THE FRAME TO THE MACHINE, USING THE THUMB SCREWS TO LOCK INTO PLACE, AS PICTURED把步骤1装好的球轨架装在机器上，用手拧螺丝锁紧，如图，
- ATTACH THE BACKING PLATE TO THE MACHINE USING THE BLACK PLASTIC WING NUT TO LOCK INTO POSITION把架轨片装到机器上，用黑色旋钮螺丝锁紧
- THUMB SCREWS SHOULD BE INSERTED AND FIXED FIRMLY TO MACHINE, KEEP BLACK BOLT LOOSE TO ENSURE ALL TIGHTENED AND FITTED PROPERLY在锁紧手拧螺丝时，保持黑色旋钮螺丝处松动状态。



THUMB SCREWS手拧螺丝



BOTTOM OF MACHINE  
设备底部



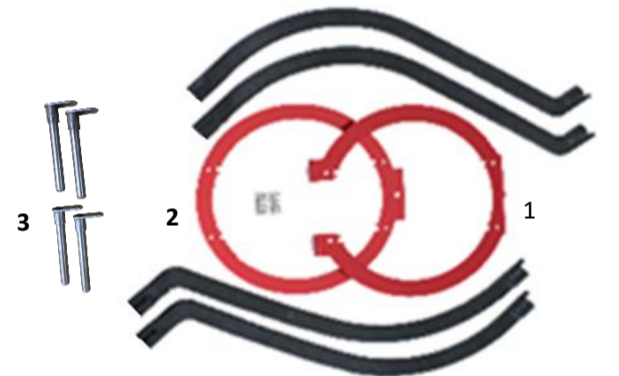
THUMB SCREWS手拧螺丝



### STEP 3



- PLACE RING 1 ONTO THE FRONT UPPER CHUTE RAILS (NO:1), USE THE ALLEN KEY TO TIGHTEN WITH SCREWS如图把1号轨装在开口铝圈上（1号圈），用六角扳手锁紧螺丝
- PLACE THE REAR UPPER CHUTES (NO:2) ONTO RING1 装2号轨在开口铝圈上。
- SLIDE RING 2 OVER FRAME, PLACE THE CONNECTORS (NO:3) IN LINE WITH THE BOLT HOLE, TIGHTEN WITH SCREWS把闭口铝圈（2号圈）装在轨架上，然后把连接柱（3号件）对齐螺丝孔，上紧。

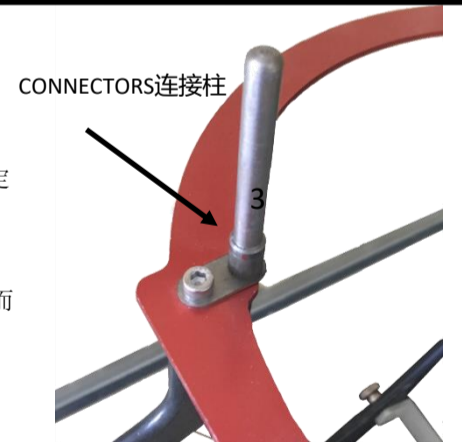


Pictures above for demonstration purposes only, the leg assembly is no longer available, see swivel instructions 图片仅为展示球轨装配用，产品已升级支架不再使用。见转座说明书。

### STEP 4



- THE 4 CONNECTORS TO FIX YOUR EXTENSION RAIL ARE PLACED ONTO THE TOP OF THE CHUTE AS SHOWN, USE THE SCREW TO ATTACH, THEN PLACE THE EXTENSION RAILS ONTO THE CONNECTORS四个连接柱用来固定延长架。用螺丝固定柱连接柱，然后把延长架插入连接柱。
- WHEN PLACING BALLS INTO CHUTE, BALLS SHOULD BE PUT IN AT THE TOP OF THE CHUTE NOT THROUGH THE SIDE往轨架放入足球时，足球应该从顶部逐次放入，而不是从轨道侧边硬挤入。
- MAKE SURE THE TOP RAILS ARE FACING OUT, AS PICTURED确保顶部轨道朝外，如图示



CONNECTORS连接柱

### STEP 5

- ATTACHING THE BALL CHUTE安装轨架
- PLACE THE FRAME ONTO THE MACHINE BY LOCATING TO PINS把轨架同机器连接时，把轨架头部的柱子插入机器的孔里定位
- MAKE SURE THAT THE BALL CHUTE AND THE MACHINE ARE FASTENED TOGETHER WITH A BLACK PLASTIC WING NUT.确保轨架同机器连接牢靠，黑色旋钮螺丝锁紧。



### STEP 6

- SMALL EXTENDER弹簧杆延伸器
- SHOULD YOU ENCOUNTER TWO BALLS FALLING THROUGH THE MACHINE AT ONCE, TAKE THE SMALL EXTENDER AND FIT IT TO THE BALL DROP MECHANISM AS SHOWN如果你的球的尺寸偏小，取下弹簧杆延伸器，旋入弹簧杆端头。



**\*PLEASE READ THE WARNINGS BEFORE USING THE POWAPASS MACHINE\***

使用本机器前，请仔细阅读警示机器上的警示标贴

**\*DISPOSE OF THE PLASTIC PACKAGING SAFELY\***

请妥善安全的处理包材

If you have any questions about the Powapass football training machine, please

contact your local distributor or email [sales@powasports.com](mailto:sales@powasports.com)

如果您在使用本机器时有哦任何问题，请联系本地经销商，或发邮件到

[sales@powasports.com](mailto:sales@powasports.com)

Please share your images & videos online @powapass

请@powapass 在线分享您的使用图片和视频